BECTHUKY.

WILENSKIEGO.

Beeser II) IN 15 15 15 4 II VIB 8- 00 Honopa - 1843 - Wilno. PONIEDZIAŁEK 8 go Listopada.

-	and the second s	Бир	. по	разд-	фар.	Термои.	Ресмюр.	1	B \$	тръ	Cachennierns dap
	THE RESERVE THE PERSONNEL AND ADDRESS OF ADDRESS OF THE PERSONNEL PROPERTY OF THE PERSONNEL PROP		- Water Carrier Control	Market Comment	AMM.		1,8	1	В	Слабый.	/ Пасмурна.
7 Ann	По полудыя.	27	-	10,2	_	-	0,5	1	-		一一一 海外 的 建新
	Вечерь	27		10,9	-	Company of the Compan	1,5	1	-		

КАЗЕННЫЯ ОБЪЯВЛЕНІЯ.

2. Могиленскій Приказъ Общественнаго Прирвнін объявляеть, что въ ономъ будеть продаватьн имвніе Пом. щаковъ Александра, Авдотьи и Дарін Корошовыхъ, Метиславскаго Уведа въ сель Пеперскъ заложенныхъ 60, а на лицо состоящихъ 66 купь мужеска пола престъявъ, со вежми принадлевностими означенными въ описи и состоящими въ палегь; какіежъ назначены будутъ сроки, объ оныхъ извъстится особо, имъніе это оцькего въ 3307 р. 60 коп. серебромъ.

Непремъявый Члевъ Хруцкій. Въ должноста Столовачальнака Стебевьковъ. (601)

2. Могилевскій Приказъ Общественнаго Прирънія объявляеть, что въ овомъ будеть продаватьне медвижимое имъніе Помъщика Петра Чарнышевича Кламовицкаго Уьзда въ деревникъ Ганновив и Песликовив, заложевныхъ и на лицо состоящихъ об душь мужеска пола, со всъми примадлежностями, озлаченными въ описи и состоящими въ залогъ; какіежъ вазвачены будуть сроки, объ овыкъ извъститей особо; имъвіе это оцъпено въ 840 рублей перебромъ.

Непремвиный Члевъ Хруцкій. Въ должности Столоначальныка Стебеньковъ. (602)

2. Могилевскій Приказь Общественнаго Призрынія объявляеть, что въ ономъ будеть продаваться недвижимое имъніе Помъщика Конставтина Мацкевича, Мстиславского Утзда, въ деревнъ Радьковкъ заложенныхъ 28, а на лицо состоящихъ 26 душъ мужеска пола, со вотми принадлежностями, означенными въ описи и состоящими въ залотъ, какіежъ назначены будртъ сроки, объ оныхъ извъстится особр; имъніе эго оцьмено въ 955 рублей серебромъ. Непремънный Членъ Хруцкій.

Въ должрости Столоначальника Стебень-

2. Могилевскій Приказь Общественнаго Призріній объявляеть, что въ оновъ будеть продаваться иманіе Помбщика Ивана Клещовскаго, Чериковскаго Убзда въ деревит Бакунавичахъ, заложенныхъ 70, а оа лицо состоящихъ 120 душъ мужеска пола крестьинъ, со всъми принадлежностами, означенными въ описи и состоящими въ залогъ; какіежъ назвачены будутъ сроки, объ овыхъ извъстится особо; иманіе вто оцъвено въ 6,960 рублей серебромъ.

Непремьяный Члень Жруцкій. Вы должности Столовачальника Стебель-

2. Могилевскій Приказъ Общественнаго Призрѣнія объявляеть, что въ ономъ будьть продаваться недвижимое имъвіе Помѣщика Іосифа Толныги, Мстиславскаго Уъзда, въ деревнѣ Кондратовкѣ, заложенныкъ 10, а на лицо состоящъкъ I1 душъ мужеска пола крестьянъ, со встми правадлежностями, означенными въ описи и состоящими въ залогъ, какіежъ назчачены будутъ сроки, объ оныкъ извъститея особо; имъніе это оцѣвего въ 624 рубля серебромъ.

Непремъявый Члевъ Хруцкій. Въ должаюти Столоначильника Стебевьковъ. (605)

2. Могилевски Правазъ Обществен аго Призренія, вызываеть чревъ сіе желающихъ ва срокъ 17-го Декабря 1843 года съ нереторжкою чрезъ три аня, къ покушкъ веднижимаго имъшя Помъщика Феликса Толныги Мстиолавскаго Убзда въ деревив бескаковъ, заложенных в а на лицо состоящихъ дущъ мужеска пола крестьянъ съ принадлежностями, означенными въ описи и состоящими въ залогъ по сведътельству Граждавской Палаты; имъміе это оцънено въ 374 рублей серебромъ.

Непремънный Членъ Хруцкій.

Непременный Членъ Хрупкии. Въ должности Столоначальника Стебеньковъ. (606)

OGLOSZENIA SKARBOWE.

2. Myhylewski Ucząd Powszechnego Opatrzenia niniejszém ogłasz, że w nim będzie sę przedawał majątek Obewstel: Alexandra, Awdocyi i Daryi Kuroszowych, połeżny w Mścisławskim powiecie, zawierający we wsi Pieczersku danych ne ew kcyę 60, a obecnie znajdujących się 66 dusz włośnański h płci męzkiej, ze wszystkiemi przynależyteściam, opisaneu i w inwentarzu i bądącemi w ew kcyj; o terminie targów ogłoszono bedzie w swym czasie; majątek ten oceniony na 3,307 rub. 60 kop. srebrem.

Ciągły Czonek Chrucki. W obowiązku Naczelnika stolu Stebeńkow. (601)

2. Mobylewski Urząd Powszechuego Opatrzenia niniejszem ogłasza, że w nam będzie się przedawał majątek Obywatela Piotra Czarnyszewicza, położony w Klimowickim Powiecie, zawierający we wsi Hannówce i Pieślakówce danych na ewikcyę i obecnie znajdujących się 26 ze wszystkiemi przynależytościami, opisanemi w nowentarza i będąc mi w ewikcyi; o terminie targów ogłosz no będzie w swym czasie; majątek ten oceniony na 840 tubli srebrem.

Dożywtoni Członek Chrucki. W obowiązku Naczelnika stołu Stebeńków. (602)

2. Mohylewski Urząd Powszechnego Opatrzenia niniejszem oglaszą, że w nm będzie się przedawał majątek Obywatela Konstantyna Mackiewicza, położony w Mścisławskim Powiecie, zawierający we wsi Radkówce danych na ewikcyę 28, obecnie znajdujących się 26 dusą włościanski h płei męzkiej, ze wszystkiemi przynależytościanii, opisanemi w inwentarzu, i nędącemi w ewikcy; o torminie targów ogłoszono będzie w swym czasie; majątek ten oceanony na 955 rubli srebrem.

Ciągły Czlonek Chrucki. W obowiązku Naczelnika stolu Stebeńków (603)

2. Mohylewski Urząd Powczechnego Opatrzenia niniejszém ogłasza, że w nim będzie się przedawał majątek Obywatela Jana Kleszczowskiego, położony w Czerykowskim Powiecie, zawierający we wsi Bakunowiczach danych na ewikcyę 79, a obecnie znajdujących się 120 dusz włościański h płci męzkiej, ze wszystkiemi przynależytościami, oyisanemi w inwentarzu i bębącemi w ewikcy; o terminie targów ogłoszono będzie w swym czasie; majątek ten oceniony na 6,960 rubli srebrem.

Ciągly Członek Chrucki-W obowiązku Naczelnika stołu Stebeńków-(604)

2. Mobylewski Urząd Powszechnego Opatrzenia niniejszém ogłasza, że w nim będzie się przedawał majątek Obywatela Józega Tolpygi, położony w Mścisławskim Powiecie, zawierający we wsi Kondratówce danych na ewikcyę 10, a obeonie znajdujących się 11 dusz włościańskich plc; męzkiej, ze wszystkiemi przynależytościami, opisanemi w inwentarzu i będącemi w ewikcyi; o terminie targów ogłoszono będzie w swym czasie; majątek ten oceniony na 624 rubli srebrem.

Ciągły Członek Chrucki.

Ciągły Członek Chrucki. W obowiązku Naczelnika Stołu Stebeńków. (605)

2. Mohylewski Urząd Powszechnego Opstrzenia niniejszem wzywa życzących na targ, mający się odbydź w dniu 17 m Grudnia 1843 roku, z przetargiem we trzy dni, w celu kupienia nieruchomego majątku Obywatela Felixa Tolpygi, położonego w Mścisławskim Powiecie, zawierającego we wsi Bezkakowie danych na ezikcyę 8, a obecnie znajdujących się 5 dusz włościańskich płci męzkiej, ze wszystkiemi przynależytościami wymienionemi w inwentarzu i zostającemi w ewiękcyi, stosownie do wydanego z Izby Cywilnej poświadczenia; majątek ten oceniony na 374 rubli srebrem.

Ciągly Członek Chrucki. W obowiązku Naczelnika stolu Stebeńkówa (606) 2. Отъ Минской Палаты Государственкыхъ Имуществъ объявляется, что 25 Генваря будущага 1844 года, имъетъ быть торгъ и чрезъ три дня мереторжка, на отдачу въ 12 лътнее арендное содержаю віе съ условіємь о производства люстрація срокомь са 12 Апраля 1814 года наженовмяноваявые Козенвые имбый а также и оброчвые статьи срокомъ на 3 года, съ тъмъ, чтобы лица желающе участвовать при сихъ торгахъ, являлись въ Палату съ благонадежными залогами равенницимися годовому доходу им т.ній, а на оброчные статьи третью часть имъ же будуть предъявлены въ Палата подробные на сім иstaid MARCHTANA.

мъни инвентари.		Число мужес душъ	Число		мичеки: ъніи.	хъ за-	Число де вомиче	сятив	Опредъленный		
названіе имѣній по уѣздамъ.	Число фольварковт	оло ревизскихъ жескаго пола	Мельницы	Сукноваль.	Корчиы.	Ванокурень.	Пахатной	Стнокоса.	J. boy.	доходъ с вентаре Рубли. 1415 741. 140 173 146 215 740 147 945	
Речициаго.	£.						HARL DES				
Saransekee	2	528	3	1	5	1	266	150			60
Мухоеды	1	229	1	1	1	-	24	11	24372		241
Сетицьое	-	45	-		1	-		-	_	140	24
Авдороженов	1	57	_	-	-	1	40	48	_	173	5
Сваловинкое	AND THE PARTY	43				1	610	80	_	146	40
Молодельченкое.	_	79		_			·		_	215	- 19
Морозовяцкое	1	255	-		2	1	150	59		740	681
Ловицкое		53			1	-	Rank to a		- 	147	63
MINMERENOMY.		A CONTRACTOR						1	19 m 5 m		201
Гребіовка	1	267			3	1	177f)45	158	1595	Long to the	694
Есьмонское	1	217	1	_	1		491	35	3030	1209	80
Селецъ		7	Э	K C) H	0 M	и ч	6	C K	a r	0.

вин в оч н ы я

названіе статей по убздамъ.	3 е м и и.	Доходъ на се- ребро.
	Пахат. Сенок. двеят. двеят.	Рубли. коп.
Пиневому.	двент. двент.	I your.
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	75. д.	36 45
Залужье		28 88
Сушициов		Charles and the second
Черияховское	16 —	17 — 25
Левищевичи	17f921 24f931	38 25
Слудкому.	ships the market street to the shape of	
Овощный огородь и фруктовый садь принадлежавший		
Слуцкимъ Бервардывамъ	A STREET THE CASE AND A STREET	15
Рыбная ловля въ импеји Пуковичахъ и корчма съ ого-		
родомъ и фруктовыми деревьми	Takens of the second se	550
Lower a deligation of the second	THE POST OF THE PROPERTY OF A LOSS OF THE PARTY OF THE PA	Платимый вынь-
A SECRETARY OF THE PROPERTY OF	是多 ^种	шивмъ содержате-
		nem b.
Hannananan Marian Maria	In the second section of the second	
Новогрудскому.	AND THE PROPERTY OF THE PARTY O	19 50
Кухаржевщизна		1 50
Плаць вт Г. Новогруда в Людвита Паца	The state of the s	
Участовъ Мирошичи Незабытовскаго	and the property of the property of	22 50
The state of the s	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	(599)

2. Mińska Izha Dóbr Skarbowych oglasza, że w dniu 25-m Stycznia następnego 1844 roku, będzie się odbywał targ, z przetargiem we trzy doi, na oddanie w dwunastoletnią arendowną dzierżawą, z warunkiem ustu-tecznienia lustracji, od 12-go, Kwietnia 1844 roku, niżej wymienionych Skarbowych majątków, równie też artykulow czynszowych, na trzy lata, z tem zastrzeżeniem, ażeby osoby życzące uczestniczie w tych targach, przy-byli do tej liby z dostatecznemi ewikayami, równającemi się rocznemu dochodowi co do majątków, zaś co do do artykulów czynszowych trzeciej części; tamże mogą bydź rozpatrywane szczegółowe inwentarze majątków.

NAZWANIE MAJĄT-	Dusz płei r	Gos	podarsk da	ich zaj zeń.	prowa-		dziesięci cznego ę		Wyliczo	TO X
NAZWANIE MAJĄT- 3 6. KÓW W POWIATACH. 3	Dusz rewizyj płci męzkiej.	Mlynów	Waluszówa	Karczem	Gorzelni	Oromego	Sianožęci	Lasu.	wentarze chó	
The study of the first of the second of the	jnych	W.	zów.	ë,		80.	co.		Rubli,	Kop.
RZECZYCKIN,										
Zagilski 2	528	3	1	5	1	266	150	Was at	1415	60
Mochojedy 1	229	1 .	-	1		24	11	24372	741	24
Setycki	45	-	depleto	1		-			140	24
Ladorožski 1	57		_	-	1	40	48		173	5
Swałowicki 1	43			_	1	160	80	_	146	40
Molodelczycki	79	_	-	-	-	-		April 1980	245	197
Morozowicki 1	155	-	-	2	1	150	59		740	681
Losicki	53	-	-	1	_		-		147	63
Hechonks 1 Borysowskin.	267	-	times)	3	1	177f945	158	1595	945	691
śлоński 1 еЈВовичуким,	217	1		1	-	491	35	2030	1200	80
. Dietec	7	1	Ek	0 1	a o	m i	G Z	n e	g 0.	

1		G r u	n t u.	Do	chód	
1	NAZWANIE ARTYKUŁÓW CZYNSZOWYCH.	Oromego	Sianożę-	Sr	ebre	m.
1	The second of th	dziesięcin.	nego,	Rub.		Kop.
29	PINSKIM.					
2	Jaluže	75 d. 106f93	8f1993	36 28		45 88
1	zerniachowski to	16 17f921	24f931	17 38		25
	eniszczewicze	11,521	24) 931			
1	Ogrod owocowy i warzywny, należący do Bernardynow Słuckich			15		-
1	Magynerry	am				
1	Polów ryb, w majątku Puchowiczach i karczma z ogrode			550		nG who
						zez te-
No.		Top I all		COLUMN TO SERVICE DE LA COLUMN TO SERVICE DESTRUCCION TO SERVICE DESTRUCCION TO SERVICE DE LA COLUMN T	awcy	
	Nowogródzkin. Kucharzewsz zyzna			19		50
B	Pise w miescie Nowogródku Ludwika Paca Wydział Miromicze Niezabytowskiego			22		50
ARR	о От Морской Палаты Государствонных в		Izba Dóbr Skarbo cznia 1844 roku d			
9813	Ичуществъ объявляется, что 25 Генваря будущаго 1844 года, имъетъ быть торгъ на отдачу въ 6 лъ-	na oddanie w sze	ścioletnią arendowe	na dzierź	avve	po Du-
30	этое эрентное солеожание по Луховныхъ и конфи-		f kkowannych mają stracyi, od daty 12			
383	сковавных в Имвый съ условіемъ о лю траціи сро- комъ съ 12 Апрыля бубущаго 1844 года, съ тымъ,	pujacego 1844 ru	ku; zatéh osoby, ž	yezacy za	adzie	ržavvić
200	чгобы лица желающіе взить на семъ основаніи въ	bydź do mińskiej	zechcą w zakreślon Leby Dóbr Skarb	owych,	minie z d	ostate-
an a	TOURS OF WIGHTS VIO HANATY LOCYACHCIBERADIA DIA	cznemi ewikcyau	oi, równającemi s od dnia 1-go Grud	ie roczi	néj i	intracie
1	муществъ, представить олаговадежные залоги ри	życzącym okazan	e szczegółowe tych	n majatk	ów	inwen-
1	сего года будуть предъявлевы къ расмотръвно по- дробные симо имъниямъ инвентари для составления	ne wiadomości.	a których zbierają	siq ter	az p	otrzeb-
1	коихь нывь собираются надлежащия свыдыми.				I	N
1		NAZWAMI	MAJATKOW W		Folwarków	Dosz r zyjnych.
1	название имъний по вет для до		VIATACH.	entraci	vark	ych.
	уБЗДАМЪ. въ фоль-	(1) (1) (1) (1) (1) (1)	HARL SALES		ów:	ewi-
	Минскому.	Minskin.				
1	Леревня Жебровщизна, Миндов-		zyzna, Mindowszczy zczyzna			60
	Юондика въ М. Кайдановъ — 20	Juryzdyka w M.	Kajdanach			20
	Лепевия Мазовичи.	Wieś Mazowicze Juryzdyka w M.	Swierznie .			13
1	Истиенскому.	IHUMENSKIM				
	Юридика въ М. Уздъ, деревви Сы- моновичи и Тышинки — 38	wieze i Tyszy	Uzdzie, wieś Sym		41	38
	Леомовичи	Leonowicze	green incomment			9
	Пинскому Юридики въ М. Ломшинъ и дерев-	Juryzdyka w M	. Tomszynie. i wie			
	ва Новый Дворъ	Mozyrskim			更新生	81
	Мозырскому. Юридика въ М. Давидгрудкъ — 13	Juryzdyka w M	. Dawidgrodku . i . ,			13 24
	Деревия Новосіолки	RZECZYCKI	ign entry and the	100000		STEEL STEEL
	Деревая Богуши — 104	Pohonne	die it dan in	1	1	208
	Борисонскому.	Borysowsi	IM.		222.2	72
1	Юридика въ М. Гайав и Д. Шта- ноки		. Hajnie i wieś Szta			And have
	Юридика въ М. Корженъ и Д. Нар-	Juryzdyka w M	. Korzeniec i wieś	Nar-	4	59
	бутово	Hniezdzilow			1	257
	Слуцкому. Деревня Ковали	SLUGKIM. Wies Kowale			en H	27
	Юридика въ М. Недзвъдзицахъ Д. Го-	Juryzdyka w M	. Niedziedzicach w Kolenie i Chajhung	leś	A SHARE	133
	Юридика въ М. Клецвъ Д. Гусяки	Juryzdyka w M	I. Klecku, wies Hu	1818-	44.5	73
	и Лукавцы	Wies Pruski				111
	Комлевщизна	Komlewszczyzn	a		1	50 57
	Галица	Nowogród	ZKIM.			Carlot April
	Негневичи	Nowogródek fo	lwark Sielec			57 53
	Вселюбъ ф. Шкъличи и Лещавка. — 106	Wsielub f. Szl	kielicze i Leszczanka			106
	Міръ ф. Озърекъ	Starojelna .				63
	Стволовичи ф. Торчице 71		Torczyce			68
	Городыще	Imkoldź f. Stol	diszcze		-	64 50
	Задвей ф. Родкъвичи — 50	Zadwej f. Rod Swojatyczy fe	kiewicze Persztuki			34
	Крошинъ	Kroszyn		W. N		229 134
	Дарефъ ф. Дубово — 134 Брюханщизна — 133	Bruehanszczyzi	na	10 20 12 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14	1	133
	Вобруйскому.	Borruysi Sielec	im.		-	
	Секретарь Болтуць.	Sel	retarz Bołtuć. zelnik stolu Żudra	VOLUME.		
1	Столаначальникъ Жудра. (599)		zelnik stolu Zuura			

2. Отъ Кіевской Палаты Государственныхъ Имуществъ объявляется, что въ оной назначены въ будущемъ Генваръ мъсяць во времяонтрактовъ торги, на отдачу въ арендное содержаніе слъдующихъ Казенныхъ имъній.

названіе имѣній.	Часло фо	ескаго ре	Число эконо- мическихъ заведенія.		Число земель. с в Э Крестанской де-				A to y.	Годовый до- жодъ.		
	фольварковъ	визскихъ щу- пола душъ,	Корчень.	Вянокурень	- Десативь,	Удобной,	Неудобной	Усадебной.	Десятивъ,	Серебр Рубли	OMb.	
Yupunceuaro Jisha. Jomobatchoe Kasennoe unit-	1	2261	7	T.	443 362 o	7	0 8	4		4141	51	
Чигиринскаго Увада. Ч гиринское Казенное ишь- віе	6	14146	51	1	3909 4	15353	35898	5439	16844	23565	54	

Желоющіе взять сім имънія въ орендное съ торговь содержаніе, могуть явиться въ означенное время въ Кіесскую Палату Государственных Ммуществь съ благонадежными залогами.

2 Kijowska Izba Dobr Skarbowych ogłasza, że w niej w Stycznia pastępującego roku, pod czas kontraktów, będą się odbywały targi, na oddanie w aroudowną dzierżawe następujących Skarbowych majątków;

Community The May have	Hość	Dusz rew męzkiej.	Ekonomicz- nych zapro- dzen-		G	r u	nt		Rocznego do-		
The state of the s	tol				Ekono	Włościańskego dzie- sięcia.			e .	chodu.	
NAZWANIE MAJĄTKOW.	warków	Lo f Czim	Kar	60	B	Upr	Nieupra	Placow	dries	Sreb	rem.
	•	ch plci	Karczein	Gorselni,	icznego dzie,	Uprawnego.	prawneg	owego,	diesięcia,	Rubli,	Kop,
W Powiecie Czerkaskim, Lomowatki Skarbowy mają-					100		Øq		Britalish Light	gan in	A.L.
tek v v	1	2261	7	1	302 142.	5	0 % 335 sąż.	4		4144	51
W Gzyhiryńskim Powiecie. Ezyhiryński Skarbowy ma- jątek	16	14146	31	1	3909	15353	35898	5439	16844	23565	54

Życzący zadzierżawić takowe majątki, mogą przybydź w oznaczonym czasie do Kijowskiej Izby Dóbr Skarbowych, z dostateczneni ewikcyami.

2. Въ Виленскомъ Мриказъ Общественнаго Призрънія 13 Декабря сего года будетъ производаться торгъ и чрезъ три дня переторжка, на отдачу съ 23 Апръля наступнощего года, въ 12 лътнее арендное содержание дома состоящаго въ Г. Вильнъ на заръчьи подъ N. 590 принадлежащаго заведение ума лишенныхъ. — Желающие участвовать въ таковыхъ торгахъ благонолятъ прибыть озваченняго числа въ Присутствие Приказа, съ благонадежнымъ залогомъ, гдъ будутъ предъянлены и кондации.

Непремънный Членъ П. Метелицынъ. Секретъръ Быговонскій. Столоватальникъ Гедговдъ. (598) 2. W Wileński Urządzie Powszechnego Opatrzenia w dniu 13-m Grudnia ter. 1843 roku, będzie się odbywał targ, a przez trzy dni puzetarg, na oddanie od 23-go Kwietnia następującego roku, w dwun stol tnią arandowną dzierżawę domu, położonego w M. Wilne na Zarzeczu, pod N. 590, należącego do domu waryatów; życzący nieć udział w takowych tangach, zechcą przybydź na nie w określonych terminach, do tego Urzędu, z dostatecznemi awikcyami, gdzie też okazane będą warunki dzerżawy.

Giagly Galonek Metelioya. Sekretarz Wygonowski. Naozelnik stołu Giedgowa.

(598)

частныя объявленія

OGŁOSZENIA PRYWATNE

1. Наже подписавщійся, преподающій теоретическо практически вауку Тавцевь, омбеть
честь увідомить Ночтевную Публаку, что преженою свою квартиру, бызщую віз домі Поликскаго, перевесь віз домі Онатова, при В шленокой
улаців состоящаго, а также, что віз продолженіе
настоящей зимы, кромі взвістных уже Контрадансовь, Мазурки, Краковяка, Козака, Гавотта
вли Мевуэта и пр., будеть обучать вовымі Контрідансамі, какті то: Six monvelles Figures Avenelle, Six nonvelles Figures à la Sontag и пр., и
Танцевь: la Cachucha, la Mazurka, la Danse du
Schal, à la Taglioni, la Danse du Guirlande. Лица,
кон пожелають удостоить меня своюмі довіріємі,
приглашая меня высвой квартиры, или получая уроки вы моей квартирі, благоволять обратиться ко
мий, вы домы Опатова, вы Вильні.

Аварей Юргелевачь, Учатель Высшихь Танцевь. (613) l. Nižej podpisany wykładający teoryczno-praktycznie naukę Tańca Salonowego w wyższym sztuki téj pojęciu ma zaszczyt uwiadomić Prześwietną Publiczność, że przeniosł swe mieszkanie z domu JW. Polińskiego do domu Opatowa przy ulicy Wileńskiej exystującego, i że w ciągu bieżącej zimy oprócz znanych Kontredansów, Mazurka, Krakowiaka, Pas Cosaque, Gavotte et Mennet it. d. uczyć będzie nowych Kiontredansów, jako to: six nouvelles Figures Avenelle, Six nouvelles Figures á la Sontag i t. d., takoż tańców solowych — la Cachucha (Kaczucza) la Mazurka, la Danse du Schal, á la Taglioni, la Danse de la Guirlande. Osoby, które raczą mię zaszczycać zaufaniem swojem lub brać lekcye w moim domu, zechcą się zgłaszać do mieszkania mego w domu Opatowa w Wilnie dnia 1843 roku.

Andrzej Jurgielewicz, Nauczyciel Tańców Salenowych. (613)

- 2. 30-го М. М., пропала лягавая собака, Амераканской породы, бълая, съ свътло-каштановымъ патномъ на боку и по ушамъ, на кличку Гарды; кто возвратить оную козавну ея, жительствующему въ домъ Завадзкикъ, на Бервардинской улицъ, тотъ получить приличное возваграждение. (611)
- 2. Dma 30 M. M. zginął wyżeł Amerykański biały z światło - kasztanowatą plamką na boku i takiemiż uszami, i nazywany Hudy; ktoby powrócił onego właścicielowi w domie PP. Zawadzkich przy Bernardyńskiej ulicy, otrzyma przyzwoitą nagrodę. (611)